

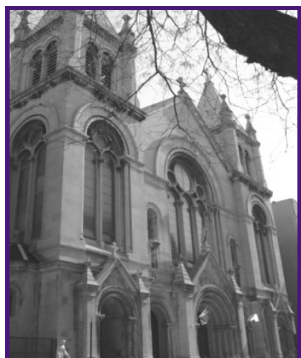
ST. PAUL'S ROMAN CATHOLIC CHURCH

- HOLY ROSARY -

113 EAST 117TH STREET, NEW YORK, NY 10035

P: 212-534-4422 | F: 212-996-5588

www.stpaulchurchive.org | e-mail: par.newyork@ive.org



ESTABLISHED 1824

INSTITUTE OF THE INCARNATE WORD

PASTOR: *Fr. Pablo Waldmann, IVE*

Brother: *Pablo Torre, IVE*

OFFICE HOURS: *Mon - Fri: 10:00am - 6:00pm*

Office Closed from 1:00pm till 2:00pm (Lunch break)

Saturday: 10:00am - 3:00pm



Second Sunday of Lent | March 13th, 2022

MASS SCHEDULE - HORARIO DE MISAS

SÁBADO: 9:00am / 5:30pm (Esp.)

SUNDAY / DOMINGO: 9:00am (Eng.) / 10:30am (Esp.)
12:30pm (Eng.)

WEEKDAY MASSES - MISAS DE LA SEMANA

9:00am (Español)

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

ADORACIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO

FRIDAY: Whole Day of adoration

VIERNES: Todo el Día de Adoración

CONFESSIONS - CONFESIONES

EVERYDAY during Mass and Office Hours.

TODOS LOS DÍAS durante la Misa y horas de oficina.

SACRAMENT OF BAPTISM - BAUTISMO:

IN ENGLISH celebrated the 2nd Saturday of the month.

EN ESPAÑOL se celebra el 4^{to}. Sábado del mes.

SACRAMENTO OF MARRIAGE - MATRIMONIO:

♦ Arrange an appointment with a priest at least
1 year in advance.

♦ Hacer una cita con el Sacerdote por lo menos
1 año antes de la boda.

IURAMENTO DE NO BEBER

Con la ayuda de Dios nunca es tarde para cambiar de vida. Hable con el Padre durante las horas de oficina.

ACADEMY OF ST. PAUL AND ST. ANN SCHOOL

SCHOOL PRINCIPAL: *Mr. John Paul Barnaba*

OFFICE: 114 East 118th. St. New York, NY 10035

PHONE: 212-534-0619 | FAX: 212-534-3990

WEBPAGE: www.academystpaulstann.org

E-MAIL: nconnelly@stpaulschool.us

RELIGIOUS EDUCATION-EDUCACION RELIGIOSA

CCD COORDINATOR: *Sister Star of Evangelization, SSVM*

OFFICE HOURS: Tue - Fri (except Thurs. mornings)

from: 10:00am - 12:00pm & 4:00pm - 6:00pm
(except Thurs. mornings)

Saturday: 10:00am - 12:00pm & 2:00pm - 5:00pm

Sunday: 10:00am - 12:30pm

(Closed on Mondays)

♦ We need Catechists. Contact Sr. Star of Evangelization

♦ Se Necesitan Catequistas. Contacte Hna. Star of Evangelization

CASA MÉXICO - Su casa...

PRESIDENTE: *Sra. Isabel Navarro*

DIRECTOR GENERAL: *Dr. Carlos Navarro*

TEL: 646-203-2617 | 917-243-3978

HORARIO OFICINA: Miércoles, Jueves y Viernes
1:00pm - 4:00pm

PARISH REGISTRATION

INSCRIPCIÓN PARROQUIAL

Welcome to our Parish, we invite you to visit us at the office to register and become an active member of our Parish Family.

Bienvenido a nuestra Parroquia, lo invitamos a que nos visite en la oficina para registrarse y formar parte activa de nuestra Familia Parroquial.



WHEELCHAIR ACCESSIBLE

Holy Gospel of Jesus Christ according to Saint Luke 9:28b-36.

Jesus took Peter, John, and James and went up the mountain to pray. While he was praying his face changed in appearance and his clothing became dazzling white. And behold, two men were conversing with him, Moses and Elijah, who appeared in glory and spoke of his exodus that he was going to accomplish in Jerusalem. Peter and his companions had been overcome by sleep, but becoming fully awake, they saw his glory and the two men standing with him. As they were about to part from him, Peter said to Jesus, “Master, it is good that we are here; let us make three tents, one for you, one for Moses, and one for Elijah.” But he did not know what he was saying. While he was still speaking, a cloud came and cast a shadow over them, and they became frightened when they entered the cloud. Then from the cloud came a voice that said, “This is my chosen Son; listen to him.” After the voice had spoken, Jesus was found alone. They fell silent and did not at that time tell anyone what they had seen.



Evangelio según San Lucas 9,28b-36.

En aquel tiempo, Jesús se hizo acompañar de Pedro, Santiago y Juan, y subió a un monte para hacer oración. Mientras oraba, su rostro cambió de aspecto y sus vestiduras se hicieron blancas y relampagueantes. De pronto aparecieron conversando con él dos personajes, rodeados de esplendor: eran Moisés y Elías. Y hablaban de la muerte que le esperaba en Jerusalén. Pedro y sus compañeros estaban rendidos de sueño; pero, despertándose, vieron la gloria de Jesús y de los que estaban con él. Cuando éstos se retiraban, Pedro le dijo a Jesús: “Maestro, sería bueno que nos quedáramos aquí y que hiciéramos tres chozas: una para ti, una para Moisés y otra para Elías”, sin saber lo que decía. No había terminado de hablar, cuando se formó una nube que los cubrió; y ellos, al verse envueltos por la nube, se llenaron de miedo. De la nube salió una voz que decía: “Éste es mi Hijo, mi escogido; escúchenlo”. Cuando cesó la voz, se quedó Jesús solo. Los discípulos guardaron silencio y por entonces no dijeron a nadie nada de lo que habían visto.

"The Glory of the Cross"

The Lord reveals his glory in the presence of chosen witnesses, and he made that body of his common to all shine in such a way that his face became similar to the brightness of the sun and his clothes appeared white as snow. In his transfiguration, it was, above all, to remove from the hearts of his disciples the scandal of the cross, and to make sure that the voluntary ignominy of his death could not disconcert those before whom the excellence of the cross would be discovered. hidden dignity of him.

But with no less sight the hope of the holy Church was being founded, since the body of Christ, in its entirety, could understand what its transformation would have to be, and its members could count on the promise of their participation in that honor that flashed in the head beforehand.

"This is my beloved Son,...listen to him". Listen to him, who opens the way to heaven, by the torture of the cross, you prepare the teachings to ascend to the Kingdom. Why do you fear to be redeemed? Why, wounded, do you fear being cured? What more will is needed than the will of Christ. Throw away carnal fear and arm yourselves with the perseverance that inspires faith. Well, it is not convenient that you doubt in the passion of the Savior that, with the help of him, you will not fear in your own death...

In these three apostles, the whole Church has learned everything that their eyes saw and their ears heard (cf. 1Jn 1,1). Therefore the faith of all of them is made stronger by the preaching of the holy Gospel, and makes no one blush before the cross of Christ, by which the world has been ransomed.

Saint Leo the Great

«La gloria de la cruz»

El Señor descubre su gloria en presencia de testigos escogidos, e hizo resplandecer de tal manera aquel cuerpo suyo común a todos, que su rostro se volvió semejante a la claridad del sol y sus vestiduras aparecieron blancas como la nieve. En su transfiguración, se trataba, sobre todo, de alejar de los corazones de sus discípulos el escándalo de la cruz, y hacer que la ignominia voluntaria de su muerte no pudiera desconcertar a estos antes quienes sería descubierto la excelencia de su dignidad escondida.

Pero con no menor vista se estaba fundamentando la esperanza de la santa Iglesia, ya que el cuerpo de Cristo, en su totalidad, podría comprender cual habría de ser su transformación, y sus miembros podrían contar con la promesa de su participación en aquel honor que brillaba en la cabeza de antemano.

"Este es mi Hijo amado,...escuchadle". Escuchadle, a él que abre el camino del cielo, por el suplicio de la cruz, vosotros preparar las enseñanzas para subir al Reino. ¿Por qué teméis, ser redimidos? ¿Por qué, heridos, teméis, ser curados? Qué más voluntad hace falta que el querer de Cristo. Arrojad el temor carnal y armaos de la constancia que inspira la fe. Pues no conviene que dudéis en la pasión del Salvador que, con su auxilio, vosotros no temeréis en vuestra propia muerte...

En estos tres apóstoles, la Iglesia entera ha aprendido todo lo que vieron sus ojos y oyeron sus oídos (cf 1Jn 1,1). Por tanto la fe de todos ellos se vuelva más firme por la predicación del santo Evangelio, y hace que nadie enrojezca ante la cruz de Cristo, por la cual el mundo ha sido rescatado.

San León Magno

Mass Intentions / Intenciones de Misa**Sunday, March 13th, 2022:**

9:00am: +Edith & Toby Patanella

10:30am: *Pro POPULO, +Edwin Pérez, +Rafael Domínguez, +Eulogia Domínguez, +Leila Yolanda Cedeño, +Arturo Cedillo, +Pedro Rivas, +Emetina Pérez, +Esteban Gracia, +Rosa Castro, +Rafael Vinicio Garcia, +Faustino Mogollón, +Por las almas de purgatorio, +Jose, +Maria, +Angeles, +Nelson Báez Jr., +Bryan Wilson, +Elena Leonidovna Korotkova, *Por la salud de Leonardo Cándido Basurto, * Accion de gracias a Dios, *Por la salud de Dyllan Miguel, +Bienvenido Concepcion, +Elia Rincon, *Accion de gracias a San Miguel Arcángel, Virgen Maria, San Jose y Jesus, *Por la Salud de Luciana Milán Montiel, *Por la salud de Cirilo Cándido Basurto, *Por la salud de Nelson Pacheco, *Por la salud de Juan Manuel Gómez Enguilo

12:30pm:

Monday, March 14th, 2022:

9:00am: +Arturo Cedillo, +Elpidia Santos, +Anantonia Guzman, +Luis Nolasco, +Bryan Wilson, +Elena Leonidovna Korotkova, +Faustino Mogollón, +Por las almas de purgatorio, +Jose, +Maria, +Angeles, *Por la salud de Juan Manuel Gómez Enguilo, *Por Wayne Vega

Tuesday, March 15th, 2022:

9:00am: *Por el cúmplanos de Oscar Hernandez Barrios, +Maria Matka Baska Montes, +Arturo Cedillo, +Bayani Dueñas, +Faustino Mogollón, +Jose, +Maria, +Angeles, +Por las almas de purgatorio, *Accion de gracias al Justo Juez, *Por la paz en Ucrania, *Por los Sacerdotes, +Bryan Wilson, +Elena Leonidovna Korotkova, *Por la salud de Juan Manuel Gómez Enguilo, *Por Pate Sanders

Wednesday, March 16th, 2022:

9:00am: +Arturo Cedillo, +Faustino Mogollón, +Jose, +Maria, +Angeles, +Por las almas de purgatorio, *Accion de gracias a San Jose, *Por la familia Sanchez, *Accion de gracias a San Benito y Sagrado Corazón de Jesus,

Thursday, March 17th, 2022:

9:00am: *Por las intenciones de la Superiora General del Instituto Servidoras del Señor y de la Virgen de Matara, +Hassan Cora, +Arturo Cedillo, +Faustino Mogollón, +Jose, +Maria, +Angeles, +Por las almas de purgatorio, +Ynes Ventura, +Bryan Wilson, +Elena Leonidovna Korotkova, *Por la salud de Juan Manuel Gómez Enguilo

Friday, March 18th, 2022:

9:00am: +Arturo Cedillo, +Faustino Mogollón, +Jose, +Maria, +Angeles, +Por las almas de purgatorio, *Por una intención particular, Bryan Wilson, +Elena Leonidovna Korotkova, *Por la salud de Juan Manuel Gómez Enguilo

Saturday, March 19th, 2022:

9:00am: +Pedro Seda, +Maria Medina, +Faustino Mogollón, +Jose, +Maria, +Angeles, +Por las almas de purgatorio, *Por una intención particular

5:30pm: +Manuel Santiago Rodriguez, +Elpidia Santos, +Anantonia Guzman, +Enrique Berrios, +Inocencio Alegría,

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

Happy
Feast
Day of

St. Patrick**Office will be closed on:****March 17, 2022****La Oficina estará cerrada**

VIACRUCIS
Viernes durante la
Cuaresma a las
6:00pm



Stations of the
Cross
Fridays during Lent Season at
6:00 pm (Bilingual)

AYUNO Y ABSTINENCIA

El ayuno consiste en hacer una sola comida al día. - La abstinencia consiste en no comer carne. - Son días de abstinencia y ayuno: Miércoles de Ceniza, Viernes Santo - La abstinencia obliga a partir de los 14 años. - El ayuno de los 18 hasta los 59. - Con estos sacrificios, se trata de que todo nuestro ser (espíritu, alma y cuerpo) participe en un acto donde reconozcan la necesidad de hacer obras con las que reparemos el daño ocasionado con nuestros pecados y para el bien de la Iglesia.

FAST & ABSTINENCE

Ash Wednesday and Good Friday are obligatory days of fasting and abstinence for Catholics. For members of the Catholic Church, the norms on fasting are obligatory from age 18 until age 59. When fasting, a person is permitted to eat one full meal, as well as two smaller meals that together are not equal to a full meal. The norms concerning abstinence from meat are binding upon members of the Catholic Church from age 14 onwards.

PRAY FOR - OREMOS POR: Margarita Casanova, Hayde Rosario, Victoria Ramos, Marie Arroyo, Josefina Rosario, Rose Marie Bruno, Chase y Calliope Pérez, Josefa Garcia, Meriva Bello, Juana María Mercado, Elisa Navedo, Maria Rodriguez, Virginia Martin, Evelyn Rodriguez, Nancy Pena, Pam Subdanthad, James Leung, Oswaldo Quizpe, Víctor Morales, Rosa María Santos, Narciza Zambrano, Adalgisa Santana, Edwin Moran, Dennis Cotto, Carlos Ortega, Tito Berrio, Maria Berrio, Olga Morales, Luis Ortega, Lydia Ortiz, Maria M Febo, Gustavo Beltrán, Mirtha Alvarado

(212) 534-7350
CASABLANCA
Meat Market
Carniceria Hispana
125 East 110 Street
New York, NY 10029

CASA
MÉXICO Su Casa...

- Todos los servicios son gratuitos
- Clases de Inglés, equivalencia de Secundaria (GED), computación y música.
- Ayuda en tramites consulares, problemas de trabajo y salud (referencia a hospitales, dentistas, alcohólicos anónimos), etc.
- Llame para información: 646-203-2617/ 917-668-9085
- Servicios en San Pablo (Este de Harlem), San Jerónimo (South Bronx) y en El Taller Latinoamericano (215 East 99 St., Manhattan)